

# 三菱配電・制御機器 セールスとサービス

機種	三菱無停電電源装置 UPS
----	------------------

## 三菱小容量 UPS 搭載バッテリー表示変更のお知らせ

ご愛用いただいております、三菱小容量 UPS の本体と交換用バッテリーユニットに使用しておりますバッテリーのメーカー名とその他一部の表示が変更となりますのでお知らせいたします。  
今後とも倍旧のご愛顧の程お願い申し上げます。

### 記

#### 1. 適用機種

シリーズ名	形名	
	本体	交換用バッテリーユニット
FW-F シリーズ	FW-F10H-0.3K、FW-F10H-0.5K	FW-FBT
FW-J シリーズ	FW-J10-0.5K	
FW-A シリーズ	FW-A10H-0.7K	FW-ABTL-0.7K
FW-S シリーズ	FW-S10-0.7K、FW-S10C-0.7K	FW-SBT-0.7K
	FW-S10-1.0K、FW-S10C-1.0K	FW-SBT-1.0K
	FW-S10-1.5K、FW-S10C-1.5K	FW-SBT-1.5K
	FW-S10-2.0K、FW-S10-3.0K	FW-SBT-03
AX-M シリーズ	AX-M10R-1.5KS-B	AX-MBTR-1.5KS
	AX-M10R-1.5KL-B	AX-MBTR-1.5KL
	AX-M10R-3.0KS-B	AX-MBTR-3.0K
	AX-M10R-3.0KL-B	

派生する特殊品も変更します。

#### 2. 変更内容

- 製造者名表示の変更
- 品名を日本語表示から英文表示に変更、および英文の警告表記を追記。  
※詳細は表 1 を参照願います。  
参照表示以外の外形サイズ、性能に変更はありません。

#### 3. 変更理由

- 製造者名表示の変更  
パナソニックストレージバッテリー株式会社から株式会社 GS ユアサへの事業譲渡によるもの。  
パナソニックブランドでの販売は継続するため「パナソニック株式会社」の表示は従来通りです。
- 海外安全規格 (UL 規格) 認証機関からバッテリーメーカーへの要求による変更・追記。

#### 4. 変更時期

2017 年 4 月生産分より

(在庫状況により一部出荷がずれる場合があります。また、変更前後の製品が混在する可能性があります。)

扱	A	日付	2017 年 2 月	件名	三菱小容量 UPS 搭載バッテリーの表示変更のお知らせ
整理番号	山-1250	三菱電機(株) 福山製作所			

表 1. バッテリー表示内容の変更

項目	変更前	変更後
①製造者名	パナソニック株式会社 パナソニックストレージバッテリー株式会社	パナソニック株式会社
②品名	制御弁式鉛蓄電池	Valve Regulated Lead-Acid Battery
③警告表示	記載なし	Warning Risk of fire, explosion, or burns Do not disassemble, heat above 50 deg C. Or incinerate
表示箇所	<p>Diagram of the old battery label. Callout 1 points to the manufacturer name 'Panasonic'. Callout 2 points to the product name '制御弁式鉛蓄電池'. Callout 3 points to the recycling symbol.</p>	<p>Diagram of the new battery label. Callout 1 points to the manufacturer name 'Panasonic'. Callout 2 points to the product name 'Valve Regulated Lead-Acid Battery'. Callout 3 points to the 'Warning' text.</p>

※上表の表示箇所は代表例として FW-A10H-0.7K に搭載しているバッテリーを記載しています。

表 2. バッテリーユニットとバッテリーの表示面

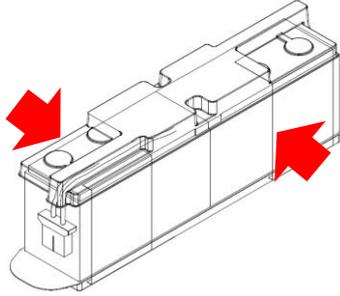
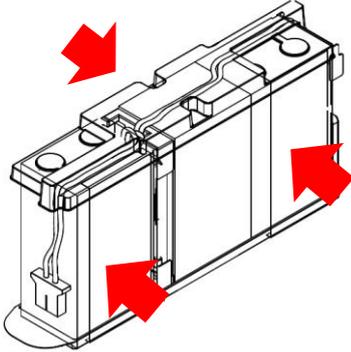
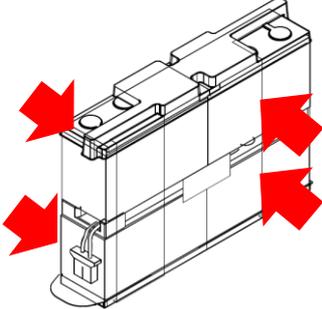
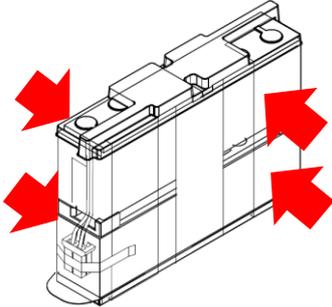
※赤矢印の面が製造者名表示のある面です。

形名	概略外観図
FW-F10H-0.3K FW-F10H-0.5K FW-J10-0.5K FW-FBT	<p>Diagram of a battery unit with a red arrow pointing to the manufacturer name label on the top surface.</p>
FW-A10H-0.7K FW-ABTL-0.7K	<p>Diagram of a battery unit with a red arrow pointing to the manufacturer name label on the side surface.</p>

※形名によっては今回変更のあるバッテリーメーカーの社名表示箇所は見えない場合があります。

表 2.(つづき) バッテリーユニットとバッテリーの表示面

※赤矢印の面が製造者名表示のある面です。

形名	概略外観図
FW-S10-0.7K FW-S10C-0.7K FW-SBT-0.7K	
FW-S10-1.0K FW-S10C-1.0K FW-SBT-1.0K	
FW-S10-1.5K FW-S10C-1.5K FW-SBT-1.5K	
FW-S10-2.0K FW-S10-3.0K FW-SBT-03	

※形名によっては今回変更のあるバッテリーメーカーの社名表示箇所は見えない場合があります。